



مستشار الأمن القومي  
البيت الأبيض - واشنطن  
دي سي.  
الولايات المتحدة الأمريكية

سعادة الجنرال فلين،

يسر فريق العمل الامريكى من اجل جنوب اليمين أن يتوجه اليكم وإلى موظفيكم بأحر التحيات، ويود التعبير عن بالغ اهتمامه وكامل دعمه لبيانكم الصحفي الذي اهلنتموه في الأول من فبراير

2017م بخصوص استمرار ايران في انتهاك قرارات مجلس الأمن الدولي وقيامها المتكرر بتجارب اطلاق الصواريخ البالستية القادرة على حمل الرؤوس النووية وكذا استمرار دعمها

للمتمردين الحوثيين في اليمن ودعمها لهجماتهم على السفن الأمريكية والإماراتية والسعودية قبالة السواحل اليمنية على البحر الأحمر.

وللأسف، تم تجاهل هذا النمط من الاستفزازات الإيرانية المتكررة ضد المنطقة وشعوبها من قبل إدارة البيت الابيض السابقة، حينما قامت عناصر التمرد الحوثية باطلاق صواريخ إيرانية

المصنع ضد الفرقاطة الأمريكية (يو إس إس ميسون) في الميعة الدولية قبالة السواحل اليمنية في 10 أكتوبر 2016. ولكن، لحسن الحظ جاءت تلك الهجمات العدوانية متزامنة مع قدوم

الإدارة الجديدة للرئيس ترامب وتوليكم مهامكم الجديدة الهامة باعتباركم مستشارا للأمن القومي لتضع حدا للسياسة الايرانية التخريبية في المنطقة.

ولذا فأن الشعب الأمريكي والعالم كله واثقون من أنه لن يتم غض النظر عن التحركات الإيرانية الاستفزازية للمنطقة والامن الاقليمي والدولي بعد اليوم.

ان فريق العمل الامريكى من أجل جنوب اليمن يدين وبشده تصرفات ايران الارهابية والأستفزازيه في المنطقه، ويعبر الفريق عن دعمه الكامل لتصريحكم المتعلق بالموقف الثابت لأدارة

الرئيس ترامب في مواجهة [ ] مناورات ايران واطماعها في اليمن والمنطقة ككل.

ويتشرف فريق العمل بأن ينقل إليكم ومن خلالكم إلى الإدارة الجديدة للرئيس ترامب [ ] الدعم الكامل لشعب جنوب اليمن والحراك المسلمي الجنوبي للدولايات المتحدة في الحرب الجارية ضد

الإرهاب وتحقيق السلام والاستقرار في المنطقة.

ان وجود حكومة قوية في جنوب اليمن يعني وجود حليف قوي لأمريكا يمكنه من القيام بدوره في تعزيز أمن المنطقة وسلامة الممرات الملاحة الدولية في خليج عدن والبحر العربي وباب

المنذب في البحر الأحمر.

الجنوبيون قادرون على الأيفاء بهذه المسئوليات والمهام على أكمل وجه حيث سبق وأن أثبتوا بالفعل قدراتهم وكفاءتهم كشركاء يمكن الاعتماد عليهم في الحرب ضد الإرهاب عندما

استطاعوا هزيمة الإرهابيين الحوثيين وطردهم الى خارج أراضي الجنوب ومواجهتهم لإرهابيي القاعدة في محافظات جنوبية مثل حضرموت وأبين وعدن ولحج وشبوة.

يغتنم فريق العمل الأمريكي من أجل جنوب اليمن هذه الفرصة ليؤكد لكم مساعيه لدعم وتعزيز علاقات الصداقة والتعاون والتفاهم بين الدولايات المتحدة وجنوب اليمن.

فريق العمل الأمريكي من أجل جنوب

اليمن

العاصمة واشنطن

الدولايات المتحدة الأمريكية

2 فبراير 2017م

Honorable Lt. General Michael Flynn

The National Security Advisor

Of the United States of America

Dear General Flynn,

The US Task Force on South Yemen (USTFSY) extends its best greetings to you

and your staff, and is pleased to express it's great interest and full

support to your statement of February 1, 2017 regarding Iran's continued

violations of the United Nations' Security Council's resolutions, the

Iranian repeated testing of ballistic missiles which are capable of carrying nuclear heads, the Iran's continued support of Houthi rebels in Yemen, and their attacks on USA, UAE and Saudi ships off the Red Sea. Unfortunately, such pattern of repeated Iranian provocations against the region and its peoples had been ignored by the previous white House administration, when Houthis were reportedly fired their Iranian-made missiles at U.S.S. Mason in the international waters off Yemeni coast on October 10, 2016. But, fortunately with President Trump's new administration and your leadership, as his National Security Advisor, the American people and the whole world are confident that Iran's provocative moves against the Middle East stability and security are not tolerated anymore.

The USTFSY strongly condemns the terrorist and provocative acts of Iran in our region and expresses its full support to your statement regarding President Trump's Administration's firm stand in confronting Iran's maneuvers and ambitions in Yemen and the region at large.

The USTFSY is honored to convey to you and through you to President Trump's new administration the total support of the people of South Yemen and their Southern Peaceful Movement in the ongoing fight against terrorism and for achieving peace and stability in the region.

Strong government in South Yemen means having a strong American ally who can contribute to the security of the region and the safety of the international waters in the Gulf of Aden, the Arab sea and the Bab Al-

Mundab in the Red Sea.

Such counter-terrorism tasks and responsibilities can be fulfilled by South

Yemenis who have already proved their abilities and competence as

dependable partners in the war against terror when they defeated the Houthi

terrorists and pushed them off their territories, and confronted Al-Qaeda

terrorists in South Yemen's provinces of Hadramout and Abyan.

The USTFSY avails itself of this opportunity to reiterate to your esteemed

offices its continued support to the United States-South Yemen's ties of

friendship, cooperation and understanding.

US Task Force for South Yemen

Washington, DC.

February 2, 2017